

Distr.
GENERALS/23363/Add.1
7 January 1992
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

تقرير إضافي مقدم من الأمين العام عملاً
بقرار مجلس الأمن ٧٣ (١٩٩١)

إضافة

١ - ذكرت في الفقرة ٢٦ من تقريري إلى مجلس الأمن (S/23363) ، انتى اعتزز أن أرسل على الفور فريقاً يتالف من ٥٠ ضابط اتصال عسكري إلى يوغوسلافيا ، ينتقون في البداية من عمليات صيانة السلم القائمة ، وذلك بموافقة الحكومات المعنية المساهمة بقوات . ويُلْحِق هؤلاء الضباط بالقيادة العامة للجيش الوطني اليوغوسлавي والقيادة العامة للحرس الوطني الكرواتي وبقيادتهم الميدانية نزولاً إلى مستوى الفيلق . وسوف تتمثل المسؤولية الأساسية لهؤلاء الضباط فيبذل مساعيهم الحميدة لتعزيز استمرار وقف إطلاق النار بتيسير الاتصال بين الجانبين وبمساعدتها على حل الخلافات التي قد تنشأ ، وتحديد التدابير التي ينبغي اتخاذها لتجنب خرق وقف إطلاق النار أو لإعادة الوضع إلى ما كان عليه بعد حدوث الانتهاكات .

٢ - وللقيام بهذه المسؤوليات ، سيوزع ضباط الاتصال العسكريون في كل من المواقع الحالية للجيش الوطني اليوغوسлавي والحرس الوطني الكرواتي وستكون لهم وسائلهم الخاصة للاتصال والنقل . وبالاضافة إلى ذلك ، سيلزم ١٨ موظفاً مدنياً ، عدا كبير الممثلين المذكور في الفقرة ٣٢ من التقرير الرئيسي ، لتقديم الدعم إلى الضباط في منطقة المهمة .

٣ - وتقدر التكلفة المتصلة بوضع هذا الفريق العسكري ، وإيقائه ، في الشهر الأول بحوالي ٢ مليون دولار وحوالي ٧٠٠ مليون دولار شهرياً بعد ذلك . ويرد في مرفق هذه الإضافة ، للعلم ، تفصيل للتكلفة التقديرية حسب وجوه الإنفاق الرئيسية .

٤ - وترد فيما يلي الافتراضات العامة التي تستند إليها التقديرات المذكورة
اعلاه :

(ا) سيحتاج فريق الاتصال العسكري إلى كامل حرية الحركة في جميع المناطق وسيتلقى التعاون الكامل من السلطات المحلية فيما يتعلق بتوفير المرافق الالزام ، والوقود وغيره من اللوازم .

(ب) ستقدم السلطات المحلية أماكن العمل مجانا في جميع المناطق ؛

(ج) سيكون كل موقع لأنقرة الاتصال العسكرية شابتا ؛

(د) ستقدم السلطات المحلية ، حسب الاقتضاء ، النقل الجوي داخل الإقليم وعربات نقل إضافية .

٥ - ولذلك فإني أوصي الجمعية العامة ، إذا ما وافق مجلس الأمن على وضع الفريق العسكري في يوغوسلافيا ، باعتبار التكلفة المتعلقة بذلك من نفقات المنظمة بحيث تتحملها الدول الأعضاء وفقاً للفقرة ٢ من المادة ١٧ من ميثاق الأمم المتحدة وأن تُقيّد النسبة التي ستقرر على الدول الأعضاء في حساب خاص ينشأ لهذا الفرض .

المرفق

تقديرات التكلفة الشهرية حسب وجوه الانفاق

الشهر الاول شهرياً بعد ذلك
 (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

وجه الانفاق

١ -	العنصر العسكري	
		(١) ضباط الاتصال العسكريون ، بما في ذلك السفر إلى منطقة المهمة
٣٠٥	٤٠٠	(٢) حالات الوفاة والإعاقات
٢٥	٢٥	٣ - الموظفون المدنيون ، بما في ذلك السفر إلى منطقة المهمة
٢٢٩	٢٧٨	٤ - أماكن العمل/الإقامة (١)
٢٤	٢٤	٥ - عمليات المركبات
٣٠	٣٢٥	٦ - الاتصالات
٦٠	٨٥٢	٧ - معدات متعددة
-	٢٥	لوازم متعددة وخدمات وشحن وتكلفة الدعم
٢٣	٧٤	مجموع التقديرات (إجمالي)
٦٩٦	٣٠٦٨	(١) لتفطية مركبة واحدة لكل موقع لافرقة الاتصال العسكرية .

- - - - -